

**VDO DAYTON**

**CR 3200 CD 3200**

Gebruiksaanwijzing  
Istruzioni d'uso  
Instrucciones de manejo  
Modo de empleo

**Orgineel exemplaar  
Niet versturen**

NL

I

E

P

## INHOUD

Inbouwvoorschrift	
Vorbereiding .....	2
Monteren .....	5
Diefstalbeveiliging .....	6
<b>Bediening</b>	
Functietoetsen .....	7
Audio .....	7
Radio - Zoeken van een zender .....	9
Radio Data System (RDS) op FM .....	11
RDS-geheugen .....	12
Cassettespeler* .....	13
CD-speler* en CD-wisselaar (indien aangesloten) .....	15
Speciale functies .....	18
Display-opties .....	19
Standaardinstellingen .....	20
<b>Toelichting en storingen</b> .....	22
<b>Garantie en Service</b> .....	90

**Attentie:**

Dit product is in overeenstemming met de geldende veiligheidsvoorschriften ontworpen en gemaakt. U wordt verzocht deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig te lezen en het product uitsluitend te gebruiken waarvoor het is bestemd.

## INBOUWVOORSCHRIFT

Bij auto's die voorzien zijn van ISO-connectors kan de autoradio direct worden gemonteerd (zie 'MONTEREN'). Beschikt uw auto niet over deze standaardconnectors, dan kan uw leverancier de juiste adapterkabels leveren om de autoradio zonder problemen te monteren (zie de tabel op de aparte montagekaart). U kunt de verbinding zelf voorbereiden (zie 'VOORBEREIDING'). Sluit de kabels zodanig aan dat die niet kunnen worden beschadigd door scherpe randen of bewegende onderdelen.

## VOORBEREIDING

Het apparaat moet worden aangesloten op een auto-accu van 12 Volt met de min aan massa (autochassis).

Montage in auto's die niet aan deze eisen voldoen, kan leiden tot storing, beschadiging of brand!

- Om kortsluiting te voorkomen, moet u vóór het inbouwen en aansluiten van het apparaat de negatieve accuklem losmaken (fig.1 van de aparte montagekaart).

\* Afhankelijk van het model

Voldoet aan 21 CFR 1040.10

## CONNECTOR A (fig. 2)

## AANSLUIPTUNTEN VOOR VOEDING

- Bruine kabel A8: Aansluiten op een massapunt op de carrosserie.
- Red kabel A7: Aansluiten op een permanente 12V-voeding; dit is de hoofdvoeding. Deze verbinding moet geschikt zijn voor een stroom van 10 A.
- Yellow/red kabel A4: Aansluiten op de geschakelde 12V-voeding van het contactslot.

Deze verbinding verzorgt de ON/OFF LOGIC-functie, waarmee u het gebruik van de autoradio als het autocontact is uitgeschakeld tot één uur kunt beperken. Werkt deze functie niet naar behoren, dan hebt u wellicht een adapterkabel nodig. Zie de achterzijde van de montagekaart.

## EXTRA AANSLUIPTUNTEN VOOR CONNECTOR A

## ELEKTRONISCHE / GEMOTORISEERDE ANTENNE

- Sluit de voeding voor een elektronische antenne of de stuurkabel van het relais van een automatische gemotoriseerde antenne aan op A5. Gebruik het kleine contact. Gebruik dit aansluitpunt niet voor de directe voeding van de antennemotor!

## NACHTVERLICHTING

Bij ingeschakelde koplampen, blijft de verlichting van de toetsen branden (ook als u de radio uitschakelt). Door deze aansluiting wordt het display minder helder verlicht wanneer de autoradio aanstaat.

- Sluit A6 aan op de bedrading van de dashboardverlichting. Gebruik het kleine contact.

## CONNECTOR B voor luidsprekers 4 x 4 (fig. 3)

- Gebruik uitsluitend luidsprekers met een impedantie van 4 ohm.
- Geen luidsprekers met massa verbinden!
- Geen booster/versterker rechtstreeks op de luidsprekeruitgangen aansluiten!
- Geen luidsprekers via een externe fader aansluiten!

- Blauwe kabel B1: Aansluiten op luidspreker (+) Rechtsachter.
- Blauwe/zwarte kabel B2: Aansluiten op luidspreker (-) Rechtsachter.
- Grijs kabel B3: Aansluiten op luidspreker (+) Rechtsvoor.
- Grijs/zwarte kabel B4: Aansluiten op luidspreker (-) Rechtsvoor.
- Groene kabel B5: Aansluiten op luidspreker (+) Linksvoor.
- Groene/zwarte kabel B6: Aansluiten op luidspreker (-) Linksvoor.
- Witte kabel B7: Aansluiten op luidspreker (+) Linksachter.
- Witte/zwarte kabel B8: Aansluiten op luidspreker (-) Linksachter.

Controleer de luidsprekerverbindingen door toets SOUND ingedrukt te houden en tegelijk het apparaat aan te zetten. Schakel het apparaat uit om deze controle te beëindigen.

## OVERIGE VERBINDINGEN

### GELE CONNECTOR C1 voor lijnuitgang (fig. 4)

U kunt op deze autoradio een versterker met extra luidsprekers aansluiten:

- Zwarte kabel: Aansluiten op kanaal Linksvoor (wit) en kanaal Rechtsvoor (rood) van de versterker.
- Zwarte kabel: Aansluiten op kanaal Linksachter (wit) en kanaal Rechtsachter (rood) van de versterker.
- Blauwe/gele kabel: Aansluiten op Externe Versterker aan/uit.

### GROENE CONNECTOR C2 (fig. 5)

Dit aansluitpunt biedt de volgende mogelijkheden:

#### TEMPERATUURSENSOR (apart verkrijgbaar)

Op dit apparaat kunt u een temperatuursensor aansluiten, die u automatisch zichtbaar en hoorbaar waarschuwt als de buitentemperatuur lager wordt dan 3°C en er kans op vorst of ijzel bestaat. De buitentemperatuur kan ook worden weergegeven door op toets DISPLAY te drukken.

- ① Raadpleeg de montage-instructies van de sensor.
- ② Verbind de temperatuursensor met de connector op de oranje draad. Activeer deze functie bij 'STANDAARDINSTELLINGEN', ga naar optie 'TEMP' en kies 'CELSIUS' of 'FAHRENH'.
- ③ Zie 'TEMPERATUURWAARSCHUWING' en 'DISPLAY-OPTIES'.



Dit apparaat is slechts een hulpmiddel en kan niet als exacte graadmeter worden gebruikt voor de toestand van de weg. Ga altijd af op uw eigen oordeel of het wel veilig genoeg is om door te rijden.

#### AFSTANDBEDIENING: (apart verkrijgbaar)

U kunt op dit apparaat een draadafstandsbediening aansluiten.

- Sluit de draadafstandsbediening aan op pen 8 en 9 (de polariteit is niet van belang).

Het is overigens ook mogelijk om een infrarood-afstandsbediening op de autoradio aan te sluiten.

#### MUTE: STILSCHAKELING BIJ GEBRUIK VAN DE TELEFOON

Als uw autotelefoon of de 'car-kit' van uw mobiele telefoon voorzien is van een signaal voor stil-schakeling, kan dit signaal gebruikt worden om de weergave van de autoradio te onderdrukken.

- Sluit aan op de gele draad; gebruik het kleine contact.

Zie 'STANDAARDINSTELLINGEN', ga naar optie 'PHONE', kies 'MUTE' en vervolgens 'PHONE LOW' of 'HIGH'.

### BLAUWE CONNECTOR C3 voor een digitale CD-wisselaar (als optie) (fig. 6)

U kunt op dit apparaat alleen een CD-wisselaar met een digitale uitgang aansluiten (zie het montagevoorschrift van de CD-wisselaar).

Raadpleeg uw leverancier i.v.m. het juiste type.

Sluit het apparaat pas weer aan als u de CD-wisselaar volledig hebt geïnstalleerd.

## MONTEREN

### METALEN HOUDER

- ① Breng de metalen houder aan in de opening (182 x 53 mm) van dashboard of console (fig. 7). Zie aparte montagekaart. Voor een optimale werking van de CD-speler\* dient de metalen houder tussen getoonde grenzen te worden bevestigd (tussen -10° en +30°).
- ② Bevestig de houder door de metalen lippen met een schroevendraaier naar buiten te drukken (fig. 8).



### AANSLUITEN VAN DE RADIO (fig. 9)

Gebruik adapter EA6259 als u de ON/OFF LOGIC-functie wilt benutten, waarmee u het gebruik van de autoradio als het autocontact is uitgeschakeld tot één uur kunt beperken. Dit geldt voor de meeste auto's, maar niet voor veel Duitse modellen.

- ① Zorg ervoor dat de accu is losgekoppeld.
  - ② Sluit antenneconnector E aan op de antennebus. Goede radio-ontvangst is alleen mogelijk met een goede antenne. Bevestig zo nodig antenne-adapter EA6257/00. Gebruik hoek J aan de achterkant van het apparaat voor goede bevestiging.
  - ③ Sluit voedingsconnector A aan op bus A'.
  - ④ Sluit luidsprekerconnector B aan op bus B'.
- (als optie) Verwijder het beschermplastic van bus C'.
  - (als optie) Sluit de gele lijnuitgangconnector C1 aan op bus C1'.
  - (als optie) Sluit de blauwe connector C3 voor de CD-wisselaar op aan bus C3'.
  - (als optie) Sluit de groene connector C2 aan op bus C2'.
- De groene connector wordt tussen de gele connector C1 en de blauwe connector C3 bevestigd. Eén van beide aansluitingen is nodig om C2 op zijn plaats te houden.

### MONTEREN VAN DE RADIO

- ① Schuif de radio zo ver in de metalen houder dat de veren aan weerskanten van het apparaat in de openingen van de houder klikken (fig. 10). N.B.: Raadpleeg uw dealer als u het apparaat in een Japanse auto wilt monteren.
- ② Sluit de minpool van de accu weer aan (fig. 11). U bent nu klaar met installeren.

### VERWIJDEREN VAN DE RADIO (fig. 12)

U kunt de radio losmaken met de twee meegeleverde U-vormige beugels.

- ① Verwijder het front, zie 'DIEFSTALBEVEILIGING', 'AFNEEMBAAR FRONT'.
- ② Schuif beide U-vormige beugels zo ver in de daarvoor bestemde openingen tot ze vastzitten.
- ③ Neem de radio uit de metalen houder.

### VERVANGEN VAN DE ZEKERING (fig. 9)

- Neem zekering F uit het zekeringhuis achter de radio. Vervang de zekering door een steekzekering van het type 10A.

Waarde en type van de nieuwe zekering moeten exact gelijk zijn omdat het apparaat anders niet goed beschermd is. Als u deze richtlijn niet in acht neemt, kan het apparaat beschadigd raken en komt de garantie te vervallen.

### ONTSTORING

De meeste moderne auto's zijn voldoende ontstoord. Veroorzaakt uw auto toch storing, raadpleeg dan uw leverancier.

\* Afhankelijk van het model

## DIEFSTALBEVEILIGING

Ter voorkoming van diefstal is dit apparaat voorzien van de volgende beveiligingen:

### AFNEEMBAAR FRONT

Neem het afneembare front met u mee als u de auto verlaat. Doet u dit niet, dan hoort u 10 seconden na het verwijderen van het contactsleuteltje een waarschuwingssignaal. Bewaar het front in de beschermhoes en bevestig het altijd voordat u weer gaat rijden. Als het front naar beneden geklapt blijft, hoort u eveneens waarschuwingssignalen.

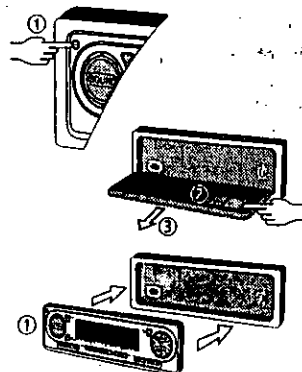
#### • VERWIJDEREN VAN HET FRONT

- 1 Open het front.
- 2 Druk op de knop in de richting van de getoonde pijl.
- 3 Verwijder het front.

#### • BEVESTIGEN VAN HET FRONT

- 1 Duw het front op zijn plaats (u moet een 'klik' horen).

Met het oog op een goede verbinding tussen apparaat en afneembaar front, is het raadzaam de contactpunten van tijd tot tijd met een wattenstaafje te reinigen.



### WAARSCHUWINGSLAMPJE

Als u het contact van de auto uitschakelt en het afneembare front verwijderd, gaat het rode waarschuwingsslampje knipperen.

- U kunt het waarschuwingsslampje desgewenst uitzetten. Zie 'STANDAARDINSTELLINGEN', ga naar optie 'LED'.

### WAARSCHUWINGSSTICKERS

- Plak de meegeleverde waarschuwingssstickers met 'Security' op de autoruiten.

### IDENTIFICATIENUMMER

Dit apparaat heeft een uniek identificatienummer, dat vermeld staat op de Security Card (zie aparte montagekaart). Deze kaart dient als eigendomsbewijs bij diefstal van het apparaat, bij verlies van het afneembare front of bij onderhoud c.q. reparatie.

Bewaar de Security card niet in uw auto.

## BEDIENING

### Legenda:

Druk de toets kort in.

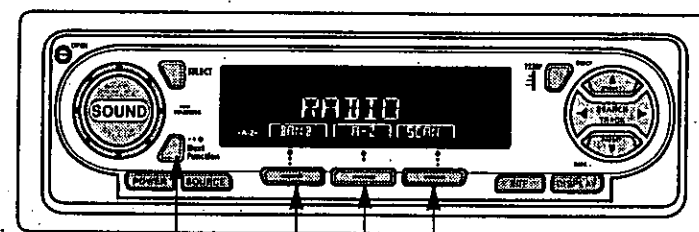
Houd de toets ingedrukt.

Draai aan de draaiknop.

Houd de toets ingedrukt tot u een pieptoon hoort.

## FUNCTIETOETSSEN

Met de drie functietoetsen onder het display kunnen de meeste secundaire functies worden bediend. De functie van deze toetsen is afhankelijk van de geselecteerde optie die op het display getoond wordt.



Selecteren van secundaire functies.

Bevestigen van secundaire functies.

## AUDIO

### AAN/UIT

- Aan-uitschakelaar.



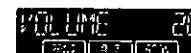
### VOLUME

Zorg ervoor dat u het verkeer nog kunt horen (claxon, sirene, etc.).

- Regel het volume.

Het volume wordt automatisch harder of zachter als u gebruik maakt van de SDVC-functie.

Zie 'INBOUWVOORSCHRIFT'.



### STILSCHAKELING BIJ GEBRUIK VAN DE TELEFOON

Sommige autotelefoons of mobiele telefoons met een 'car-kit' kunnen het geluid automatisch onderdrukken.

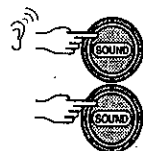
Zie 'INBOUWVOORSCHRIFT'.



## AUDIO

### GELUIDSINSTELLINGEN

① Ga naar het audiomenu.



② Kies de gewenste geluidinstelling:

- |                         |         |
|-------------------------|---------|
| ↓ Bas (lage tonen)      | BASS    |
| ↓ Treble (hoge tonen)   | TREBLE  |
| ↓ Balans (links-rechts) | BALANCE |
| ↓ Fader (voor-achter)   | FADER   |
| ↓ Volume                | VOLUME  |



③ Regel de geselecteerde geluidinstelling.

Na 5 seconden verschijnt de normale weergavemodus weer op het display.

### LOUDNESS

Deze functie versterkt de hoge en lage tonen om de weergave te verbeteren als het geluid zacht staat. Zie 'STANDAARDINSTELLINGEN', optie 'LOUD'.

### GELUIDSTIJLEN

Deze stijlen komen overeen met een bepaald frequentiebereik.

• Kies een van de voorgedefinieerde geluidstijlen:

- |                                      |             |
|--------------------------------------|-------------|
| ↓ Uw eigen bas- en treble-instelling | BASS-TREBLE |
| ↓ Middenposities van bas en treble   | FLAT        |
| ↓ Jazz                               | JAZZ        |
| ↓ Spraak                             | VOCAL       |
| ↓ Pop                                | POP         |
| ↓ Klassiek                           | CLASSIC     |
| ↓ Rock                               | ROCK        |



### GELUIDSBRON

• Kies de gewenste bron:

- |                                     |                |
|-------------------------------------|----------------|
| ↓ Radio                             | RADIO          |
| ↓ Cassette/CD*                      | TAPE/CD PLAYER |
| ↓ CD-wisselaar (indien aangesloten) | CD CHANGER     |



\* Afhangelijk van het model

## RADIO - ZOEKEN VAN EEN ZENDER

### GOLFBAND

① Kies het menu BAND.



② Kies de gewenste golfband.

- |        |                    |
|--------|--------------------|
| FM     | indien geactiveerd |
| FM AST |                    |
| MW     |                    |
| MW AST |                    |
| LW     |                    |
| SW     |                    |

FM en FM AST, en MW en MW AST hebben dezelfde frequenties.

### AUTOMATISCH AFSTEMMEN

Gebruik automatisch afstemmen om snel een zender te zoeken.

• Kies de gewenste frequentie.

Als de TA-functie is ingeschakeld, zoekt de radio alleen naar zenders die verkeersinformatie doorgeven. (Zie 'VERKEERSINFORMATIE').

Als de radio bij automatisch afstemmen te vaak stopt (alleen op FM), kunt u de afstemgevoeligheid wijzigen. Zie 'AFSTEMNIVEAU'.

### FREQUENTIES AFTASTEN (SCAN)

Met deze functie kunt u alle zenders die op de gekozen golfband voorkomen kort beluisteren.

① Kies het menu SCAN.

② Activeer ✓/deactiveer de scan-functie.



U kunt de scan-tijd bij 'STANDAARDINSTELLINGEN' wijzigen.

### HANDMATIG AFSTEMMEN

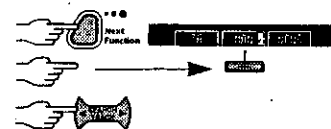
Gebruik handmatig afstemmen als u de frequentie van de gewenste zender kent.

① Kies het menu MAN.

② Activeer ✓/deactiveer handmatig afstemmen.

③ Zoek de gewenste frequentie.

Na ongeveer 1 minuut schakelt de radio terug naar automatisch afstemmen.



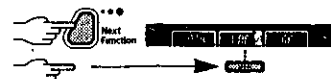
### AFSTEMNIVEAU

Wijzig het afstemniveau van de FM-band.

① Kies het menu LOC.

② Activeer ✓/deactiveer 'LOC' om naar sterke zenders te zoeken.

Als 'LOKAAL' niet is ingeschakeld, is 'VERAF' actief zodat de radio ook naar zwakkere zenders zoekt.



## RADIO-ZOEKEN VAN EEN ZENDER

### VOORKEURZENDERS

Gebruik handmatig vastleggen van voorkeurzenders voor zenders waar u geregeld naar luistert. Met automatisch vastleggen van voorkeurzenders kunt u snel de sterkste, dichtstbijzijnde zenders opzoeken.

### HANDMATIG VASTLEGGEN VAN ZENDERS

U kunt 20 FM-zenders op de FM-band, 10 MW-zenders (middengolf) op de MW-band; 10 LW-zenders (lange golf) en 10 SW-zenders (korte golf) handmatig vastleggen. Op FM **A<sub>ST</sub>** en MW **A<sub>ST</sub>** kunnen zenders niet met de hand worden vastgelegd.

① Kies de gewenste golfband.

② Zoek de gewenste zender.

③ Kies het menu **SAVE**.

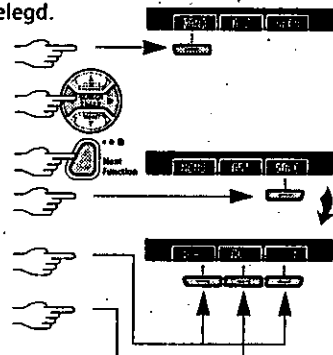
④ Kies **SAVE**.

⑤ Kies de voorkeursoets die u wilt gebruiken.

⑥ Leg de betreffende zender vast.

Het vastleggen van voorkeurzenders wordt nu beëindigd.

Bij het vastleggen van een FM-zender worden de relevante RDS-informatie en de AF-functie (aan/uit) eveneens in het geheugen bewaard.



### AUTOMATISCH VASTLEGGEN VAN ZENDERS (AutoStore) **A<sub>ST</sub>**

Met één druk op de knop kunt u automatisch de 10 sterkste FM-zenders op de FM **A<sub>ST</sub>**-band of de 10 sterkste MW-zenders op de MW **A<sub>ST</sub>**-band vastleggen.

① Kies een FM- of MW-band.

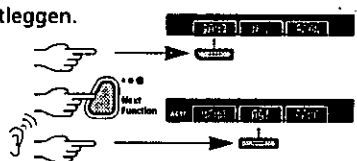
② Kies het menu **AST**.

③ Leg 10 zenders op de FM **A<sub>ST</sub>**-band of de MW **A<sub>ST</sub>**-band vast.

Het geluid wordt onderdrukt.

Als de procedure is voltooid, hoort u een piepton en vervolgens de zender die op voorkeursoets 1 is vastgelegd.

Soms kunnen er geen 10 zenders worden gevonden.

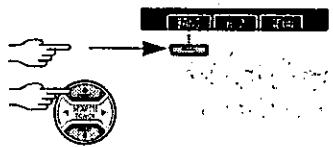


### OPROEPEN VAN EEN VOORKEURZENDER

① Kies de gewenste golfband.

② Kies de gewenste voorkeurzender.

Hebt u A-Z geactiveerd, dan worden de zenders op de FM-band alfabetisch geselecteerd. Zo niet, dan gebeurt dit in numerieke volgorde.



## RADIO DATA SYSTEM (RDS) OP FM

Veel FM-zenders zenden RDS-informatie uit. Dit apparaat biedt RDS-informatie en daarmee vele voordelen, zoals:

### NAAM VAN ZENDER OP DISPLAY

Niet de frequentie maar de naam van de zender wordt getoond.



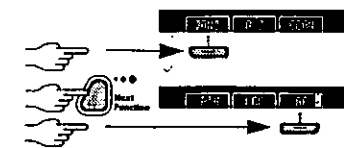
### ALTERNIEVE FREQUENTIE (AF)

Als de AF-functie aanstaat, zorgt de radio voor optimale ontvangst van een zender door voortdurend naar de beste frequentie te zoeken. Zet deze functie alleen uit als u korte geluidsonderbrekingen hoort.

① Kies een FM-band.

② Kies het menu **AF**.

③ Activeer ✓/deactiveer **AF**.



### TA ('TRAFFIC ANNOUNCEMENT': VERKEERSINFORMATIE), NEWS (NIEUWS/WEERBERICHT)

U kunt de TA- en/of NEWS-functie inschakelen waardoor deze berichtgeving voorrang krijgt zodra die wordt uitgezonden (zelfs bij cassette-/CD\*-weergave, of als de stilschakeling - mute - aanstaat).

### IN-/UITSCHAKELEN VAN TA & NEWS

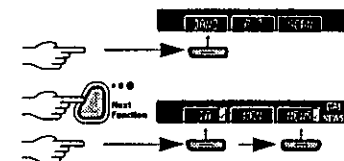
① Kies een FM-band.

② Kies het menu **TA/NEWS**.

③ Activeer ✓/deactiveer de gewenste optie; **TA/NEWS**.

U ontvangt nu verkeers- en/of nieuwsberichten zodra deze door een zender worden uitgezonden.

Kiest u TA en wordt ( ) niet op het display weergegeven, dan ondersteunt de huidige zender deze diensten niet; de radio zoekt automatisch naar een zender die dat wel doet.



### ALARMMELDINGEN

Deze autoradio geeft alarmmeldingen automatisch door wanneer die worden uitgezonden.



### SKIP

Het SKIP-menu ('overslaan') is zichtbaar als er een bericht wordt uitgezonden. U hebt dan de mogelijkheid het bericht te negeren.

De functie blijft daarbij wel ingeschakeld.



\* Afhankelijk van het model

## RDS-GEHEUGEN

Het is mogelijk 50 zenders in alfabetische volgorde in het geheugen van de autoradio te laden. U kunt ze daarna op naam kiezen.

### ZENDERS VASTLEGGEN IN HET RDS-GEHEUGEN

Hiermee kunt de RDS-zenders opslaan die in een bepaald gebied kunnen worden ontvangen.

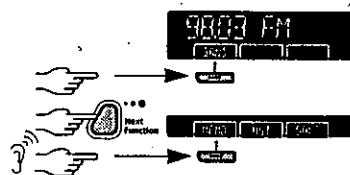
① Kies the FM-band.

② Kies menu MEMO.

③ Start het zoeken.

Het geluid wordt onderdrukt.

Als het zoeken voltooid is, hoort u opnieuw een pieptoon en de eerste, alfabetisch opgeslagen zender.

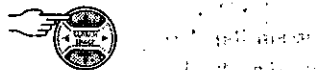


### ZOEKEN IN HET RDS-GEHEUGEN

① Activeer ✓/deactiveer het alfabetisch zoeken naar een zender.

Als u bovenstaande procedure al hebt uitgevoerd (en er al zenders in het geheugen aanwezig zijn) gaat u verder met punt ③; zo niet, volg dan de stappen zoals beschreven bij 'ZENDERS VASTLEGGEN IN HET RDS-GEHEUGEN'.

② Kies de gewenste zender.



### LIJST MET PROGRAMMATYPEN (PTY)

U kunt op de FM-band alle beschikbare zenders met een PTY-code zoeken waardoor het mogelijk is direct een bepaald type programma op te vragen (SPORT, NEWS, POP, enz.).

De lijst met zenders blijft ongeveer 10 minuten in het geheugen; schakelt u de PTY-functie daarna weer in, dan verschijnt een nieuwe lijst.

① Kies een FM-band.

② Kies menu PTY.

③ Start het zoeken.

Het geluid wordt onderdrukt. Na het zoeken hoort u de laatst gevonden zender; op het display ziet u de eerste PTY-zender waarop u kunt afstemmen.

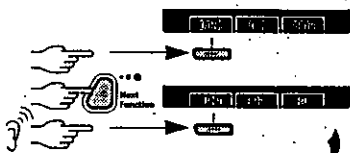
Hebt u zenders in het geheugen vastgelegd:

① Doorloop dan de PTY-lijst.

② Kies de gewenste PTY-zender.

Vervolgens hoort u de gekozen zender. Zijn er meerdere zenders met dezelfde PTY-code (bijv. SPORT) dan hoort u elke keer als u SPORT kiest de volgende zender met sportnieuws.

PTY is nog niet in alle landen ingevoerd.



## CASSETTESPELER

### AFSPELEN

① Open het front.

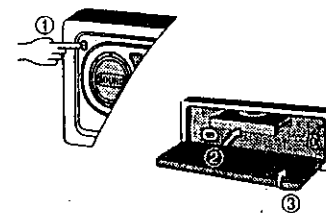
② Doe een cassette met de open zijde naar rechts in de cassette-opening.

③ Sluit het front.

Op het display ziet u kort TAPE CR als het een metaal- of chroomband betreft. Het afspelen begint.

Als er al een cassette in het apparaat aanwezig is:

• Kies 'tape' als bron. Het afspelen begint.



Het afspelen kan onderbroken worden door verkeersinformatie, nieuws en weerberichten.

### AFSPEELMOGELIJKHEDEN

• Kies menu SIBE, □□, SCRU.

### AUTOREVERSE

• Autoreverse: veranderen van de afspelrichting. Aan het einde van de band wordt de weergave automatisch op de andere kant voortgezet.

### DOLBY® B RUISONDERDRUKKING ('NOISE REDUCTION' - NR)

• Activeer ✓/deactiveer DOLBY® B.

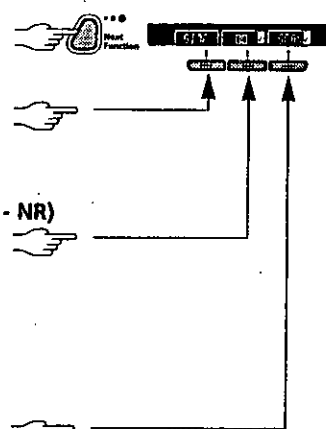
Van toepassing als de cassette met Dolby B NR is opgenomen.

\*Dolby-ruisonderdrukking geproduceerd onder licentie van: Dolby Laboratories Licensing Corporation. 'DOLBY' en het dubbel-D-symbool □□ Dolby zijn handelsmerken van Dolby Laboratories Licensing Corporation.

### AFTASTFUNCTIE (SCAN)

• Activeer ✓/deactiveer de scan-functie.

Met de scan-functie kunt u de eerste seconden van elk nummer beluisteren. Het aantal seconden kunt u zelf instellen; zie 'STANDAARDINSTELLINGEN'.



### VORIG / VOLGEND NUMMER (MUSIC SEARCH SYSTEM, MSS)

Kies hoeveel nummers u wilt overslaan vanaf de betreffende afspelpositie.

• Achteruit overslaan.

• Vooruit overslaan.

Wilt u het zoeken beëindigen, verminder dan het getoonde aantal tot PLYR verschijnt.

Tijdens het zoeken wordt het geluid onderdrukt.

De nummers moeten door een pauze van minimaal 3 seconden zijn gescheiden om als zodanig te worden herkend.



\* Afhankelijk van het model

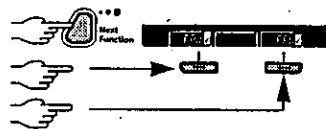
## CASSETTESPELER\*

### SNELSPOELEN

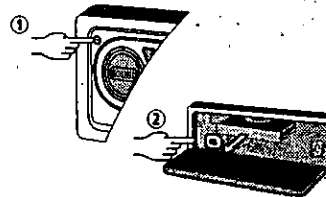
① Kies menu FFW en FFI.

② Activeer ✓/deactiveer **SNEL ACHTERUIT**  
**SNEL VOORUIT**

Tijdens het snelspoelen hoort u de radio.



### UITWERPEN VAN DE CASSETTE



### ZORG VOOR DE CASSETTES

- Gebruik alleen kwaliteitscassettes (chrom), bij voorkeur van 60 of 90 minuten.
- Berg cassettes meteen na gebruik weer op in het doosje om te voorkomen dat ze vies en stoffig worden en om het afwikkelen van de band in de cassette te vermijden.
- Stel cassettes nooit bloot aan hitte, direct zonlicht of vocht.
- Reinig de cassettekop een- of tweemaal per maand met een *natte-reinigingscassette*.

## CD-SPELER\* en CD-WISSELAAR (INDIEN AANGESLOTEN)

### AFSPELEN VAN EEN CD (in de CD-speler)

Deze CD-speler is geschikt voor CD's van 12 cm.  
Gebruik geen CD's met een afwijkende vorm.

① Open het front.

② Schuif de CD met het label naar boven in de CD-opening.

③ Sluit het front. Het afspelen begint.

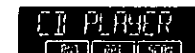
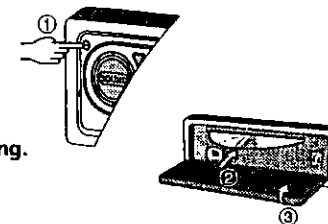
Als er al een CD in het apparaat aanwezig is:

• Kies CD als bron. Het afspelen begint.

Op het display ziet u:

- CD-PLAYER,
- de titel, mits deze is ingevoerd (zie 'INVOEREN VAN TITELS')
- het totale aantal nummers ('tracks') (bijv.: 14) en de totale speelduur (bijv.: 61.10), en vervolgens
- het nummer van de huidige track (bijv.: 3) en de verstreken tijd (bijv.: 21).

*Het afspelen kan onderbroken worden door verkeersinformatie, nieuws en weerberichten.*



### AFSPELEN VAN EEN CD (in een CD-wisselaar, indien aangesloten)

Op het apparaat kan een CD-wisselaar met een digitale uitgang worden aangesloten; raadpleeg uw leverancier voor verdere informatie.

① Vul het magazijn met CD's en plaats dit in de CD-wisselaar.

② Kies de CD-wisselaar als bron.

③ Kies de gewenste disc.

Op het display ziet u de titel, mits ingegeven (zie 'INVOEREN VAN TITELS'), of **LOADING CD 1**, bijv. disc 1, en daarna

- het discnummer (bijv. 1), het totale aantal tracks (bijv.: 14) en de totale speelduur (bijv.: 61.10), en vervolgens
- het discnummer (bijv. 1), het nummer van de huidige track (bijv.: 3) en de verstreken tijd (bijv.: 21) (indien geen titel).

Aan het einde van de CD wordt het afspelen automatisch voortgezet met de volgende CD. Lege plaatsen in het magazijn worden automatisch overgeslagen.

*Het afspelen kan onderbroken worden door verkeersinformatie, nieuws en weerberichten.*



\* Afhankelijk van het model

\* Afhankelijk van het model



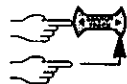
## CD-SPELER EN CD-WISSELAAR (INDIEN AANGESLOTEN)

Verschijnt er op het display **NO MAGAZINE**, **NO DISCS**, **D 2 ERROR** of **CDC NO FRONT**, ga dan na of: Het magazijn in de CD-wisselaar geplaatst is. Het magazijn gevuld is (met minstens één CD). De CD's goed geplaatst zijn, d.w.z. met het label naarboven. Er CD's beschadigd of vuil zijn. Het front van de CD-wisselaar gesloten is.\*

### AFSPELEN VAN HET VORIGE / VOLGENDE NUMMER

- Kies het gewenste nummer.

- Vorige.
- Volgende.



Het afspelen wordt bij het gekozen nummer hervat.

### SNEL VOORUIT / ACHTERUIT

- Snel een bepaalde passage zoeken.

- Achteruit.
- Vooruit.



De normale weergave wordt hervat als u de toets loslaat.

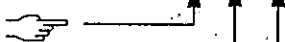
### AFSPEELMOGELIJKHEDEN

- Kies menu **RND**, **RPT**, **SCAN**.



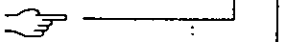
### AFSPELEN IN WILLEKEURIGE VOLGORDE

- Activeer ✓/deactiveer afspelen in willekeurige volgorde.



### HERHALING VAN HUIDIGE NUMMER

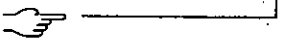
- Activeer ✓/deactiveer (continu) herhalen van huidige nummer.



### SCAN-FUNCTIE

- Activeer ✓/deactiveer de scan-functie.

Met de scan-functie kunt u de eerste seconden van elk nummer beluisteren. Het aantal seconden kunt u zelf instellen; zie 'STANDAARDINSTELLINGEN'.



## CD-SPELER EN CD-WISSELAAR (INDIEN AANGESLOTEN)

### OVERIGE MOGELIJKHEDEN

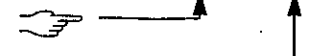
- Kies menu **CDMP** en **NAME**.



### COMPRESSIE

- Activeer ✓/deactiveer compressie.

Met deze functie wordt het volume van harde passages zachter en dat van zachte passages harder. Zie 'STANDAARDINSTELLINGEN' voor het instellen van het compressieniveau.



### INVOEREN VAN TITELS

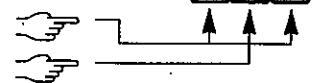
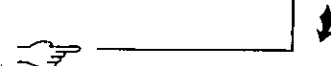
- Invoeren van CD-titels.

U kunt titels van 50 CD's invoeren met een maximum van 12 letters per titel. Zodra u een CD kiest die u een titel(naam) hebt gegeven, verschijnt die op het display.

- 1 Zoek in de alfanumerieke lijst.

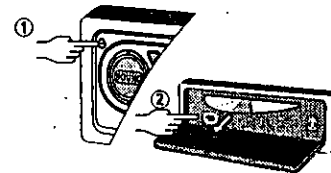
- 2 Bevestig het karakter.

Het invoeren van titels wordt uitgeschakeld als u de (invoering van) karakters en spaties hebt bevestigd. Als het geheugen vol is **MEMORY FULL**, kunt u karakters die u wilt wissen op bovengenoemde manier zoeken en bevestigen.



### UITWERPEN VAN EEN CD (CD-speler)\*

Als u de CD niet binnen 15 seconden uit het apparaat neemt, wordt de CD weer 'ingeslikt'.



### ZORG VOOR DE CD'S

- Raak een CD bij het uitnemen niet met de vingers aan.
- Doe CD's na gebruik meteen terug in het doosje om te voorkomen dat ze beschadigd raken of vuil worden.
- Stel ze niet bloot aan hitte of de volle zon.

\* Afhankelijk van het model

\* Afhankelijk van het model

## SPECIALE FUNCTIES

### TEMPERATUURSENSOR

Op dit apparaat kunt u een temperatuursensor aansluiten, die u automatisch zichtbaar en hoorbaar waarschuwt als de buitentemperatuur lager wordt dan 3°C.

① Zie 'INBOUWVOORSCHRIFT', 'STANDAARDINSTELLINGEN', optie 'TEMP'.



② Activeer/deactiveer het waarschuwingssignaal.

Als de buitentemperatuur onder de 3°C zakt, verschijnen TEMP WARNING en de actuele temperatuur na elkaar op het display en hoort u 3 pieptonen. Blijft de temperatuur op dit niveau, dan hoort u om de 5 minuten een pieptoon en ziet u de actuele temperatuur. Stijgt de temperatuur weer dan hoort u opnieuw 3 pieptonen en ziet u de nieuwe waarde op het display.

Een temperatuursensor MOET veilig en correct worden gemonteerd.

### TEMPERATUURWEERGAVE

Hebt u een temperatuursensor aangesloten en het formaat ingesteld bij 'STANDAARDINSTELLINGEN', optie 'TEMP', dan kan de temperatuur op het display worden weergegeven door op toets DISPLAY te drukken (zie 'DISPLAY-OPTIES').

### KLOK

De ingebouwde klok kan handmatig worden ingesteld ofwel automatisch via het RDS-signaal. Zie 'STANDAARDINSTELLINGEN', optie 'CLOCK'.

U kunt de tijd controleren door op toets DISPLAY te drukken (zie 'DISPLAY-OPTIES').

De RDS-tijd kan verkeerd zijn.

### DEMONSTRATIEMODUS

In deze modus worden de belangrijkste functies van het apparaat op het display getoond.

#### INSCHAKELEN VAN DE DEMO-MODUS:

Zet het apparaat aan terwijl u toets DISPLAY ingedrukt houdt. Laat de toets DISPLAY weer los als u het display ziet veranderen. De demonstratiemodus blijft actief, ook als u het apparaat uit- en vervolgens weer aanzet.

#### UITSCHAKELEN VAN DE DEMO-MODUS:

Schakel het apparaat uit.

Volg exact dezelfde procedure als bij 'INSCHAKELEN VAN DE DEMO-MODUS'.

## DISPLAY-OPTIES

Te kiezen display-informatie:

### Radio:



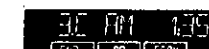
Zendernaam  
(mits beschikbaar en  
als RDS actief is).



Frequentie.



Programmatype  
(mits beschikbaar en  
als RDS actief is).

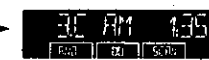
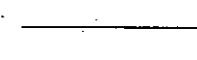


Klok en temperatuur  
(als sensor is aangesloten  
en geactiveerd).

### Cassette-speler\*:



Afhankelijk van actuele  
functie.



Klok en temperatuur  
(als sensor is aangesloten  
en geactiveerd).

### CD\*-speler:



Huidige 'track'  
en speeltijd.



CD-titel  
(mits ingevoerd).



Klok en temperatuur  
(als sensor is aangesloten  
en geactiveerd).

### CD-wisselaar:



Discnummer, huidige  
'track' en speeltijd.

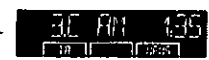


CD-titel  
(mits ingevoerd).



Klok en temperatuur  
(als sensor is aangesloten  
en geactiveerd).

### Tijdens een telefoongesprek of 'mute' (mits aangesloten):



Klok en temperatuur  
(als sensor is aangesloten  
en geactiveerd).

\* Afhankelijk van het model

## STANDAARDINSTELLINGEN

U kunt een groot aantal standaardinstellingen van de autoradio naar wens wijzigen.

① Ga naar Standaardinstellingen.


② Kies de optie die u wilt wijzigen.

③ Wijzig de gekozen optie.



- Kies de temperatuuraanduiding (als een temperatuursensor is aangesloten). NO om de functie uit te schakelen, of Celsius- of Fahrenheit-weergave. Alleen wanneer aangesloten en gekalibreerd, zie SDVC en Waarschuwing bij te hard rijden bij 'SPECIALE FUNCTIES'.	TEMP	[NO, CELSIUS, FAHRENH]
- Activeer / deactiveer waarschuwingssignaal.	SPEED	[NO, KM/H, MPH]
- Kies Snelheidsafhankelijke volumeregeling.	SDVC	[OFF, 1, 2, 3, 4]
- Kies de telefoonfunctie (indien aangesloten). MUTE als uw telefoon alleen het geluid van de autoradio onderdrukt en IN als u telefoon een luidspreker aansluiting heeft.	PHONE	[NO, IN, MUTE]
- Hebt u IN of MUTE gekozen, stel het 'detectieniveau' dan in van het signaal dat van de 'car-kit' afkomstig is (LOW in de meeste gevallen.)	PHONE	[LOW, HIGH]
- In- / Uitschakelen van ON/OFF 'logic' om het gebruik van de autoradio als het autocontact is uitgeschakeld tot één uur te beperken.	LOGIC	[ON, OFF]
- In-/Uitschakelen van het waarschuwinglampje.	LED	[ON, OFF]
- In- / Uitschakelen van loudness.	LOUD	[OFF, AUTO]
- Kies de frequentiedrempel van de lage tonen.	BASS FREQ	[80, 40]
- Kies de frequentiedrempel van de hoge tonen.	TREB FREQ	[5K, 7K]
- In- / Uitschakelen van de automatische niveauregeling tussen de verschillende bronnen.	LEVELER	[AUTO, OFF]
- Kies het type pieptoon. Pieptonen zijn alleen via de voorste luidsprekers te horen.	BEEP TYPE	[1, 2, 3, 4]
- Kies de pieptonsterkte.	BEEP LEVEL	[1, 2, 3, 4, 5]

## STANDAARDINSTELLINGEN

- Kies het compressieniveau bij CD*-weergave (bij LOW blijven pieken in het volume gehandhaafd; bij HIGH worden de pieken afgevlakt).	CD COMP	[LOW, HIGH]
- Kies het aantal seconden van de aftastfunctie (zender of nummer).	SCAN	[5 SEC, 10 SEC, 15 SEC]
- Kies de hoek van het display.	VIEW	[0, +1, -1]
- Kies de gewenste tijdsaanduiding.	TIME	[24H, 12H]
- In- / Uitschakelen van de RDS-tijd, of stel de tijd met de hand in. Kiest u MANUAL, zet de klok dan gelijk.	CLOCK	[MANUAL, AUTO]
	TIME	[10:35]
		
- Kies het volume van de verkeersinformatie (TA).	TA VOLUME	[0, +1, +2, +3, +4]
- In- / Uitschakelen van de MW-band (alleen als u bij RADIO EUROPE hebt gekozen).	MW	[ON, OFF]
- In- / Uitschakelen van de AM-band (alleen als u bij RADIO AMER of ASIA hebt gekozen).	AM	[ON, OFF]
- In- / Uitschakelen van de LW-band (alleen als u bij RADIO EUROPE hebt gekozen).	LW	[ON, OFF]
- In- / Uitschakelen van de SW-band (alleen als u bij RADIO EUROPE hebt gekozen).	SW	[ON, OFF]
- Kies de radio-instelling die overeenstemt met uw huidige locatie.	RADIO	[EUROPE, AMER, ASIA]
- Kies ON om een regionaal programma aan te houden; OFF om direct naar het programma van de volgende regio over te schakelen; AUTO schakelt alleen over als het huidige signaal zwakker wordt.	REG	[ON, AUTO, OFF]
- Kies RDS ON of OFF om RDS-informatie te activeren of te deactiveren. Hierdoor verandert tevens de functie van de 'speciale functietoetsen'.	RDS	[ON, OFF]

④ Verlaat het menu 'STANDAARDINSTELLINGEN'. Na één minuut wordt het menu STANDAARDINSTELLINGEN automatisch afgesloten.



\* Afhankelijk van het model

## TOELICHTING EN STORINGEN

### MILIEU

Dit boekje is gedrukt op chloorarm kringlooppapier dat geschikt is voor hergebruik.

### CONTROLEPUNTEN BIJ STORINGEN

Het kan voorkomen dat uw autoradio niet naar behoren functioneert. U wordt echter verzocht eerst de gebruiksaanwijzing en onderstaande lijst door te lezen voordat u het apparaat naar de reparateur brengt; wellicht kunt u de storing gemakkelijk zelf verhelpen.

Verschijnsel	Mogelijke Oorzaak / Oplossing
<b>Algemeen</b>	
Apparaat en display werken niet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer de zekering (van autoradio en auto) en de aansluitpunten.</li> </ul>
Het apparaat werkt wel, maar er is geen of slecht geluid.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zet het volume harder.</li> <li>Controleer de instelling van fader en balans.</li> <li>Controleer de antenne(aansluiting).</li> <li>Hebt u een autotelefoon aangesloten, controleer dan of de instelling juist is.</li> </ul>
Het apparaat geeft tijdens het rijden geen geluid, of op het display verschijnt 'PHONE MUTE'.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stel 'PHONE' in op 'NO', zie 'STANDAARDINSTELLINGEN'.</li> </ul>
Het afneembare front voelt warm aan. Het geluid van de luidsprekers wordt zachter, of op het display verschijnt 'TEMP TOO HOT'.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Het apparaat produceert altijd enige warmte. Een veiligheidsmechanisme zorgt ervoor dat de temperatuur van het apparaat niet te hoog oploopt.</li> <li>Wacht tot de boodschap 'TEMP TOO HOT' verdwijnt als u het geluid harder zet.</li> </ul>
Het volume varieert.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer de SDVC-aansluiting en -kalibratie. Raadpleeg uw leverancier als het probleem niet verdwijnt.</li> </ul>
Signaal voor te hard rijden, komt niet overeen met de feitelijke snelheid.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stel de snelheid opnieuw in (zie 'Kalibreren').</li> </ul>
Op het display ziet u de specificaties van het apparaat.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zie 'DEMONSTRATIEMODUS'.</li> </ul>
Infrarood-afstandsbediening werkt niet optimaal (optie)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bij koud weer kan de infraroodsensor beslagen raken.</li> <li>Wacht ongeveer 5 minuten tot het vocht verdamppt is.</li> </ul>
Het apparaat gaat na een uur uit als het autocontact is uitgeschakeld. De ontvangst is slecht.	<ul style="list-style-type: none"> <li>De ON/OFF LOGIC-functie is geactiveerd (zie 'STANDAARDINSTELLINGEN', optie 'LOGIC').</li> <li>Controleer of de antenne helemaal uitgetrokken en goed aangesloten is.</li> <li>Controleer of de min (bruine draad) op de massa (autochassis) is aangesloten. Sommige auto's hebben een actieve antenne waarbij 12V-voeding nodig is.</li> <li>Zorg voor de juiste spanning.</li> </ul>

Verschijnsel	Mogelijke Oorzaak / Oplossing
<b>Radio</b>	
Het display toont de frequentie (niet de zendernaam).	De radio is niet afgestemd op een RDS-zender, of RDS staat niet aan (zie 'STANDAARDINSTELLINGEN', optie 'RDS').
Op het display ziet u 'ALARM'.	Er wordt een alarmmelding uitgezonden.
U kunt de gewenste zender niet vinden met automatische afstemming.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer de tunerinstelling (zie 'STANDAARDINSTELLINGEN').</li> <li>De gewenste zender is te zwak.</li> <li>Zoek de gewenste zender op met handmatige afstemming.</li> <li>Controleer of de antenne helemaal is uitgetrokken.</li> <li>Schakel de TA-functie zo nodig uit.</li> </ul>
Op het display ziet u PI SEARCH.	De frequentie van de gekozen voorkeurzender is niet beschikbaar of 'verdwenen'.
Op het display ziet u TP LOST.	De zender heeft het TP-signaal met opzet uitgeschakeld of het signaal is te zwak. Het kan ook zijn dat er in de betreffende regio geen zenders met verkeersinformatie zijn.
Op het display ziet u NO PTY.	Bij het zoeken zijn geen zenders gevonden.
<b>Cassette*</b>	
Hoge-tonenweergave is slecht en er is een kanaal uitgevallen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reinig de cassettekop (zie 'ZORG VOOR DE CASSETTES').</li> <li>Spoel de band terug naar het einde.</li> </ul>
Het apparaat wijzig de afspeelrichting vóór het einde van de band.	
Op het display ziet u TAPE ERROR.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer de band op fouten.</li> </ul>
<b>CD* CD-wisselaar (mits aangesloten)</b>	
Op het display ziet u 'NO CD'.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of het magazijn gevuld is.</li> </ul>
Op het display ziet u 'CD ERROR' of 'TOC ERROR' en u hoort pieptonen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of de CD's met het label naar boven zijn geplaatst en of er geen beschadigde of vuile CD's bij zijn.</li> </ul>
Geluid wordt vervormd.	Speler kan de CD niet lezen. De CD is beschadigd of vuil.
CD-speler functioneert niet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bij temperaturen onder -5°C, kan de laser beslagen raken.</li> <li>Gebruik de radio ongeveer 5 minuten om het vocht te laten verdampen.</li> </ul>

Mocht u het apparaat toch moeten opsturen, stuur dan ook het afneembare front mee. Voer reparaties niet eigenhandig uit.

\* Afhankelijk van het model

## **SDVC en SNELHEIDSWAARSCHUWING**

**Om beiden te activeren doet men het volgende:**

- **speedtoets indrukken en tegelijkertijd de powertoets inschakelen**
- **hierna een snelheid genereren van 50km/uur**
- **bij het bereiken van deze snelheid de speedtoets even kort indrukken(!!!indien men deze toets te lang indrukt gebeurt er niets)**
- **hierna is de kalibratie voltooid en kan men via de init functie naar de submenu's om de SDVC-functie of snelheidswaarschuwing in te stellen**

# VDO Dayton

VDO Dayton. The Car Brand.

## Highlights

- Zilver-grijs metallic afwerking en kantelbaar front
- Tiptoets bediening
- Digitale Sound Processor
- 5 sound voorkeursinstellingen
- Digitale CD-wisselaar ingang
- Auto Leveller
- Snelheids afhankelijke volume regeling (SDVC)
- Snelheids waarschuwing
- Temperatuur weergave & waarschuwing
- CD-R / CD-RW compatible

# CD 3200

Digitale RDS tuner  
Soft-Take-In CD speler  
CD-wisselaar bediening



# CD 3200

Digitale RDS Tuner / Soft-Take-In CD speler  
CD-wisselaar bediening

## Highlights

- **Zilver-grijs metallic afwerking en kantelbaar front**
- **Tiptoets bediening**

De tiptoetsen hebben verschillende functies die afhankelijk zijn van de gebruikte geluidsbron. Voor de gebruiker betekent dit een maximale functionaliteit met een minimum aan toetsen. Wanneer er meer dan drie functies mogelijk zijn kan de NEXT toets gebruikt worden om het volgende menu zichtbaar te maken.

- **Digitale Sound Processor**

Door de 5 Sound voorkeursinstellingen geeft de Digitale Sound Processor u de mogelijkheid om uw eigen klankvoorkeur te kiezen. Van Rock tot Jazz, Vocaal tot Klassiek, de keuze is aan u.

- **5 sound voorkeursinstellingen**

Er zijn 5 vaste frequentiebereiken voor Rock, Pop, Jazz, Klassiek en Vocaal onder de Sound voorkeursinstellingen ingesteld.

- **Digitale CD-wisselaar ingang**

De geluidssignalen van de CD-wisselaars worden digitaal overgebracht zonder enige vorm van D/A-omzetting.

- **Auto Leveller**

De Auto Leveller functie verzekert een constant volume niveau wanneer er wordt gewisseld tussen verschillende geluidsbronnen. Het compenseert automatisch de verschillen tussen de geluidsbronnen en voorkomt handmatige bijstelling.

- **Snelheids afhankelijke volume regeling (SDVC)**

Indien aangesloten aan het snelheidssignaal wordt bij hogere snelheid het volume automatisch aangepast aan het omgevingsgeluid.

- **Snelheids waarschuwing**

Geeft een waarschuwingstoon als een vooraf geprogrammeerde snelheid wordt overschreden.

- **Temperatuur weergave & waarschuwing**

De actuele buitentemperatuur kan worden weergegeven door een druk op de knop. Het systeem geeft een signaal indien de temperatuur onder de +3°C komt. Deze temperatuur sensor is als optie leverbaar.

- **CD-R / CD-RW compatible**

Zelf opgenomen CD's kunnen worden afgespeeld. De CD speler beschikt over een 3 sec. schokgeheugen, hierdoor zal de muziek ongehinderd doorspelen bij hevige schokken.



## Produkt ontwerp

- Zilver-grijze metallic afwerking
- Kantelbaar afneembaar front
- Groot multicolour display
- Tiptoets bediening
- Waarschuwinglampje
- Pilot light

## Tuner

- Digitale High End RDS tuner
- FM met RDS-EON-NEWS-PTY
- MG, LG, KG (49m)
- RDS memo, alfabetische afstemming
- RDS klok

## CD speler

- Soft-Take-In CD-drive
- CD-R & CD-RW compatible
- CD-compressie, schakelbaar
- CD-titel geheugen

## Interne versterker

- Digitale Sound Processor
- 5 sound voorkeursinstellingen
- Digitale CD-wisselaar ingang
- Dynamische loudness, schakelbaar
- Auto Leveller
- Max. power Watt: 4x45
- RMS power Watt: 4x23
- 4-kanaals preamp uitgang
- CD-wisselaar bediening

## Algemeen

- Snelheids afhankelijke volume regeling (SDVC)
- Snelheids waarschuwing
- Temperatuur weergave & waarschuwing
- Telefoon ingang
- Telefoon stilschakeling
- Menusturing (init mode)
- Demonstratie modus
- Afmeting (hxbxd): 50 x 180 x 150 mm (ISO+ JIN)
- DIN + JIN Montage

## Opties

- IR Afstandsbediening
- Temperatuur sensor

## Aansluitingen

- A: Permanente + Geschakelde Plus (ISO)
- B: Luidsprekers (ISO)
- C1: Versterker uitgang (Cinch)
- C2: Telefoon stilschakeling + temperatuur sensor
- C3: CD-wisselaar
- E: Antenne aansluiting (ISO)
- F: Zekering
- I: Aux ingang
- J: Telefoon ingang (Cinch)

